

Số: 02/2024/TB-NORSELPHARMA

V/v: Thay đổi nhãn sản phẩm trên bản công bố sản phẩm

CỤC AN TOÀN THỰC PHẨM

ĐẾN

Số: 4608

Ngày: 27/11/2024

THÔNG BÁO

Kính gửi: CỤC AN TOÀN THỰC PHẨM – BỘ Y TẾ

CÔNG TY CỔ PHẦN NORSEL PHARMA VIETNAM

Địa chỉ: 78/11 Chấn Hưng, Phường 6, Quận Tân Bình, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam.

Mã số doanh nghiệp: 0317992184

Hôm nay, chúng tôi làm công văn này xin thông báo thay đổi nhãn sản phẩm cho sản phẩm:

THỰC PHẨM BẢO VỆ SỨC KHỎE: NORDIC SEAL OMEGA 3 S1, số công bố:

05/NORSEL PHARMA/2024, đã được Cục An Toàn Thực Phẩm - Bộ Y Tế cấp Giấy tiếp nhận

đăng ký bản công bố sản phẩm số: 6662/2024/ĐKSP, ngày 16/10/2024.

THÔNG TIN THAY ĐỔI TRÊN NHÃN SẢN PHẨM MỚI	THÔNG TIN CŨ	THÔNG TIN MỚI
Thay đổi: Cho Norsel Pharma AS. Địa chỉ: Tollbugata 115, 3041 Drammen, Norway (Na Uy) Thành: Được tiếp thị bởi Norsel Pharma AS. Địa chỉ: Tollbugata 115, 3041 Drammen, Norway (Na Uy)	Norsel Pharma Nordic SEAL OMEGA 3 S1 DHA, EPA & DHA Omega 6, 7, 9  Heart Brain Eye  1450 mg 60 capsules Produced in Norway by Pharmatech AS (address: Vallehellene 4, 1664 Rolvsøy, Norway) for Norsel Pharma AS. Address: Tollbugata 115, 3041 Drammen, Norway  www.norselpharma.no	 Produced in Norway by Pharmatech AS Address: Vallehellene 4, 1664 Rolvsøy, Norway  Marketed by Norsel Pharma AS Address: Tollbugata 115, 3041 Drammen, Norway www.norselpharma.no
	Sản xuất tại Na Uy bởi Pharmatech AS (Địa chỉ: Vallehellene 4, 1664 Rolvsøy, Norway (Na Uy)) Cho Norsel Pharma AS. Địa chỉ: Tollbugata 115, 3041 Drammen, Norway (Na Uy)	Sản xuất tại Na Uy bởi Pharmatech AS Địa chỉ: Vallehellene 4, 1664 Rolvsøy, Norway (Na Uy) Được tiếp thị bởi Norsel Pharma AS. Địa chỉ: Tollbugata 115, 3041 Drammen, Norway (Na Uy)

Đính kèm:

- Giấy phép kinh doanh
- Nhãn sản phẩm cũ và bản dịch công chứng nhãn
- Nhãn sản phẩm mới và bản dịch công chứng nhãn

Công ty chúng tôi làm thông báo này xin được thay đổi nhãn sản phẩm trên bản công bố sản phẩm cho phù hợp với tình hình kinh doanh hiện tại của công ty. Mọi thông tin liên quan đến sản phẩm như: “Tên sản phẩm, thành phần, xuất xứ và nhà sản xuất” công ty chúng tôi vẫn giữ nguyên không có bất kỳ sự thay đổi nào.

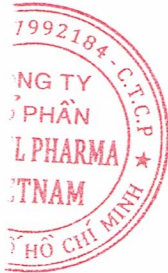
Kính mong Cục An Toàn Thực Phẩm xem xét và chấp nhận cho chúng tôi.

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 27. tháng 11. năm 2024

GIÁM ĐỐC



TRẦN QUANG VŨ



**GIẤY CHỨNG NHẬN ĐĂNG KÝ DOANH NGHIỆP
CÔNG TY CỔ PHẦN**

BẢN SAO

Mã số doanh nghiệp: 0317992184

Đăng ký lần đầu: ngày 15 tháng 08 năm 2023

1. Tên công ty

Tên công ty viết bằng tiếng Việt: CÔNG TY CỔ PHẦN NORSEL PHARMA VIETNAM

Tên công ty viết bằng tiếng nước ngoài: NORSEL PHARMA VIETNAM JOINT STOCK COMPANY

Tên công ty viết tắt: NORSEL PHARMA VIETNAM

2. Địa chỉ trụ sở chính

78/11 Chấn Hưng, Phường 6, Quận Tân Bình, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam

Điện thoại: 0934593592

Fax:

Email:

Website:

3. Vốn điều lệ: 40.000.000.000 đồng.

Bằng chữ: Bốn mươi tỷ đồng

Mệnh giá cổ phần: 10.000 đồng

Tổng số cổ phần: 4.000.000

4. Người đại diện theo pháp luật của công ty

* Họ và tên: TRẦN QUANG VŨ

Giới tính: Nam

Chức danh: Giám đốc

Sinh ngày: 05/11/1989

Dân tộc: Kinh

Quốc tịch: Việt Nam

Loại giấy tờ pháp lý của cá nhân: Thẻ căn cước công dân

Số giấy tờ pháp lý của cá nhân: 060089013564

Ngày cấp: 28/06/2021

Nơi cấp: Cục cảnh sát quản lý hành chính về trật tự xã hội

Địa chỉ thường trú: Khu Phố 4, Phường Phước Hội, Thị xã La Gi, Tỉnh Bình Thuận, Việt Nam

Địa chỉ liên lạc: 78/11 Chấn Hưng, Phường 6, Quận Tân Bình, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam

Số chứng thực: 07097-01
Ngày: 07-09-2021
Tháng: 09
Năm: 2021
Quyền số: SCT/BS

TUQ. CHỦ TỊCH

CÔNG CHỨC TƯ PHÁP-HỘ TỊCH-P.2, QUẬN 8

TRƯỞNG PHÒNG
PHÓ TRƯỞNG PHÒNG

PHÒNG
ĐĂNG KÝ
KINH DOANH

Hồ Hoàng Sơn

Phạm Thị Thanh Xuân



Norsel Pharma

Nordic SEAL OMEGA 3

S1

DHA, EPA & DHA
Omega 6, 7, 9



Heart



Brain



Eye



Best before:

Batch#:

1450 mg | 60 capsules

Nutrition table per daily dose: 2 capsules

Seal oil.....	2000 mg
where of:	
Total Omega 3.....	400 mg
-DHA.....	180 mg
-EPA.....	140 mg
-DPA.....	76 mg
Omega 6.....	44 mg
Omega 7.....	260 mg
Omega 9.....	540 mg
Vitamin D3 (Cholecalciferol).....	10 µg (200%)*
*% of reference intake	

Ingredients: Seal oil (*Pagophilus Groenlandica*), gelatine, vitamin D3 (cholecalciferol), thickener (glycerol), antioxidant (tocopherol-rich extract).

Recommended daily dose: For adults 18 years and older: Take 2 capsules once daily. Should not be exceeded the recommended daily dose. Food supplements should not used as a substitute for a varied diet.

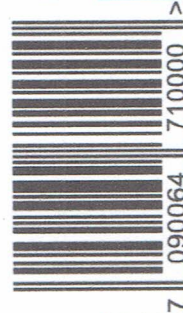
Food supplement: Nordic Seal Omega 3 S1

This product has been specially developed to support heart, brain, and eye health.

Store in a dry place, protected from heat and light. Optimal storage conditions are at temperatures below 25°C and relative humidity below 65%. Keep out of reach of children.

NET WEIGHT: 87 GRAM

Produced in Norway by Pharmatech AS (address: Vallehellen 4, 1664 Rolvsøy, Norway) for Norsel Pharma AS.
Address: Tollbugata 115, 3041 Drammen, Norway
www.norselpharma.no



BẢN DỊCH

BẢN DỊCH



NORSEL PHARMA

NORDIC SEAL OMEGA 3

S1

DHA, EPA & DHA

Omega 6,7,9

Tim

Não

Mắt

Sản xuất tại Na Uy

Chất lượng cao

1450 mg | 60 viên

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 09 tháng 09 năm 2024

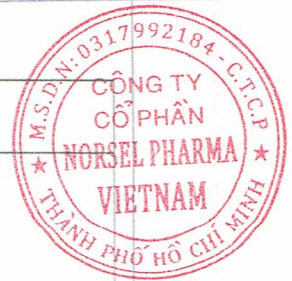
CÔNG TY CỔ PHẦN NORSEL PHARMA VIETNAM

(Đã ký, đóng dấu)

Giám đốc

TRẦN QUANG VŨ

Handwritten signature and initials.

**Bảng dinh dưỡng trên lượng dùng hàng ngày: 2 viên**

Dầu hải cầu.....	2000 mg
Trong đó:	
Tổng Omega 3.....	400 mg
- DHA.....	180 mg
- EPA.....	140 mg
- DPA.....	76 mg
Omega 6.....	44 mg
Omega 7.....	260 mg
Omega 9.....	540 mg
Vitamin D3 (Cholecalciferol).....	10 µg (200%)*

*% lượng tiêu thụ tham chiếu

Thành phần: Dầu hải cầu (Pagophilus Groenlandica), gelatine, vitamin D3 (cholecalciferol), chất làm dày (glycerol), chất chống oxy hóa (chiết xuất giàu tocopherol)

Lượng khuyến nghị hàng ngày: Dành cho người trưởng thành từ 18 tuổi trở lên: Uống 2 viên 1 lần mỗi ngày.

Không nên vượt quá lượng khuyến nghị hàng ngày. Thực phẩm bảo vệ sức khỏe không nên được sử dụng để thay thế cho chế độ ăn uống đa dạng.

Hạn sử dụng:

Số lô:

BẢN DỊCH



Thực phẩm bảo vệ sức khỏe: NORDIC SEAL OMEGA 3 S1

Sản phẩm này được phát triển đặc biệt để hỗ trợ sức khỏe tim, não và mắt.

Bảo quản nơi khô ráo, tránh nhiệt và ánh sáng. Điều kiện bảo quản tối ưu là ở nhiệt độ dưới 25°C và độ ẩm tương đối dưới 65%. Tránh xa tầm tay trẻ em.

KHỐI LƯỢNG TỊNH: 87G

Sản xuất tại Na Uy bởi Pharmatech AS (Địa chỉ: Vallehellene 4, 1664 Rolvsøy, Norway (Na Uy)) cho Norsel Pharma AS. Địa chỉ: Tollbugata 115, 3041 Drammen, Norway (Na Uy).

www.norselpharma.no

NORGE

ØF468

EFTA

28

16

Tôi, Đặng Thị Hiền Mai, CCCD số: 011300000005 do Cục cảnh sát quản lý hành chính về trật tự xã hội cấp ngày 02/03/2022; cam đoan dịch chính xác giấy tờ/ văn bản này từ tiếng Anh sang tiếng Việt.

Người dịch



Đặng Thị Hiền Mai

LỜI CHỨNG CỦA CÔNG CHỨNG VIÊN

Hôm nay, ngày 09 tháng 09 năm 2024 (Ngày mùng chín tháng chín, năm hai nghìn không trăm hai mươi tư) Tại Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, địa chỉ tại số 165 Giảng Võ, phường Cát Linh, quận Đống Đa, thành phố Hà Nội.

Tôi, **CÔNG CHỨNG VIÊN** - Công chứng viên, trong phạm vi trách nhiệm của mình theo quy định của pháp luật.

CHỨNG NHẬN

- Bản dịch này do bà Đặng Thị Hiền Mai, CCCD số: 011300000005 do Cục cảnh sát quản lý hành chính về trật tự xã hội cấp ngày 02/03/2022, là cộng tác viên phiên dịch của Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, thành phố Hà Nội, đã dịch từ tiếng Anh sang tiếng Việt.
- Chữ ký trong bản dịch đúng là chữ ký của bà Đặng Thị Hiền Mai;
- Nội dung của bản dịch chính xác, không vi phạm pháp luật, không trái với đạo đức xã hội;
- Văn bản công chứng này được lập thành 2 bản chính, mỗi bản gồm 4 tờ, 4 trang, lưu một (1) bản tại Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, thành phố Hà Nội.

Số công chứng: 19621 Quyển số: 01 /2024 TP/CC-SCC/BD

CÔNG CHỨNG VIÊN



CÔNG CHỨNG VIÊN

Trần Thị Huyền



Norsel Pharma

Nordic

SEAL OMEGA 3

S1



DHA, EPA & DHA
Omega 6, 7, 9



Seal oil (Pagophilus Groenlandica), gelatine, vitamin D3 (cholecalciferol), thickener (glycerol), antioxidant (tocopherol-rich extract).	
Recommended daily dose: For adults 18 years and older: Take 2 capsules once daily. Should not be exceeded the recommended daily dose. Food supplements should not used as a substitute for a varied diet.	
Ingredients: Seal oil (Pagophilus Groenlandica), gelatine, vitamin D3 (cholecalciferol), thickener (glycerol), antioxidant (tocopherol-rich extract).	
Recommended daily dose: For adults 18 years and older: Take 2 capsules once daily. Should not be exceeded the recommended daily dose. Food supplements should not used as a substitute for a varied diet.	
Best before:	
Batch#:	
Net weight: 87 GRAM	
Produced in Norway by Pharmatech AS (address: Vallehellene 4, 1664 Rolvsøy, Norway) for Norsel Pharma AS.	
Address: Tollbugata 115, 3041 Drammen, Norway	
www.norselpharma.no	
Barcode: 7 090064 710000	
QR Code:	
Stamp: CÔNG TY CỔ PHẦN NORSSEL PHARMA, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH	

Seal oil (Pagophilus Groenlandica), gelatine, vitamin D3 (cholecalciferol), thickener (glycerol), antioxidant (tocopherol-rich extract).	
Recommended daily dose: For adults 18 years and older: Take 2 capsules once daily. Should not be exceeded the recommended daily dose. Food supplements should not used as a substitute for a varied diet.	
Ingredients: Seal oil (Pagophilus Groenlandica), gelatine, vitamin D3 (cholecalciferol), thickener (glycerol), antioxidant (tocopherol-rich extract).	
Recommended daily dose: For adults 18 years and older: Take 2 capsules once daily. Should not be exceeded the recommended daily dose. Food supplements should not used as a substitute for a varied diet.	
Best before:	
Batch#:	
Net weight: 87 GRAM	
Produced in Norway by Pharmatech AS (address: Vallehellene 4, 1664 Rolvsøy, Norway) for Norsel Pharma AS.	
Address: Tollbugata 115, 3041 Drammen, Norway	
www.norselpharma.no	
Barcode: 7 090064 710000	
QR Code:	
Stamp: CÔNG TY CỔ PHẦN NORSSEL PHARMA, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH	

Best before:
Batch#:

1450 mg | 60 capsules

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 03 tháng 03 năm 2024
ĐẠI DIỆN TÓ CHỨC CÁ NHÂN



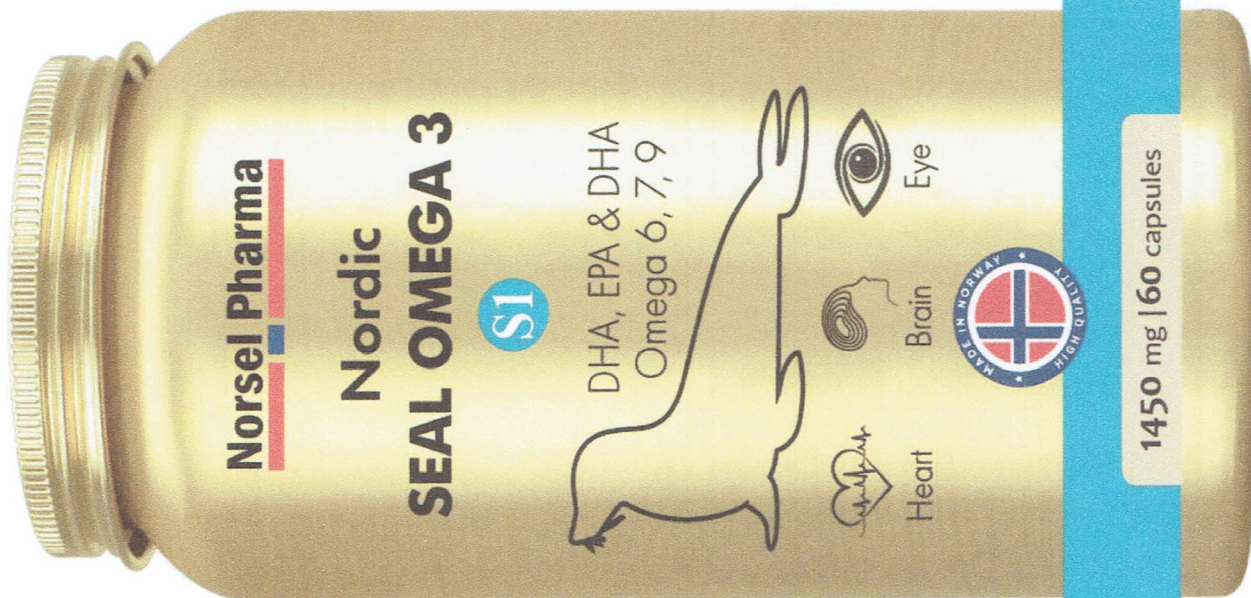


Nutrition table per daily dose: 2 capsules

Seal oil.....	2000 mg
where of:	
Total Omega 3.....	400 mg
-DHA.....	180 mg
-EPA.....	140 mg
-DPA.....	76 mg
Omega 6.....	44 mg
Omega 7.....	260 mg
Omega 9.....	540 mg
Vitamin D3 (Cholecalciferol).....	10 µg (200%)*
*% of reference intake	

Ingredients: Seal oil (*Phagophilus Groenlandica*), gelatine, vitamin D3 (cholecalciferol), thickener (glycerol), antioxidant (tocopherol-rich extract).

Recommended daily dose: For adults 18 years and older: Take 2 capsules once daily. Should not be exceeded the recommended daily dose. Food supplements should not used as a substitute for a varied diet.



Food supplement: Nordic Seal Omega 3 S1

This product has been specially developed to support heart, brain, and eye health.

Store in a dry place, protected from heat and light. Optimal storage conditions are at temperatures below 25°C and relative humidity below 65%. Keep out of reach of children.

NET WEIGHT: 87 GRAM

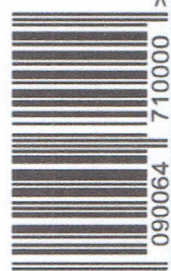
Produced in Norway by Pharmatech AS

Address: Vallehellene 4, 1664 Rolvsøy, Norway

Marketed by Norsel Pharma AS

Address: Tollbugata 115, 3041 Drammen, Norway

www.norselpharma.no



Best before:
Batch#:

BẢN DỊCH

BẢN DỊCH

NORSEL PHARMA

NORDIC SEAL OMEGA 3

S1

DHA, EPA & DHA

Omega 6,7,9

Tim

Não

Mắt

Sản xuất tại Na Uy

Chất lượng cao

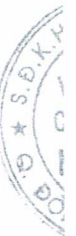
1450 mg | 60 viên

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 19 tháng 11 năm 2024

CÔNG TY CỔ PHẦN NORSEL PHARMA VIETNAM

(Đã ký tên, đóng dấu)

TRẦN QUANG VŨ



6

Bảng dinh dưỡng trên lượng dùng hàng ngày: 2 viên

Dầu hải cẩu.....	2000 mg
Trong đó:	
Tổng Omega 3.....	400 mg
- DHA.....	180 mg
- EPA.....	140 mg
- DPA.....	76 mg
Omega 6.....	44 mg
Omega 7.....	260 mg
Omega 9.....	540 mg
Vitamin D3 (Cholecalciferol).....	10 µg (200%)*

*% lượng tiêu thụ tham chiếu

Thành phần: Dầu hải cẩu (*Pagophilus Groenlandica*), gelatine, vitamin D3 (cholecalciferol), chất làm dày (glycerol), chất chống oxy hóa (chiết xuất giàu tocopherol)

Lượng khuyến nghị hàng ngày: Dành cho người trưởng thành từ 18 tuổi trở lên: Uống 2 viên 1 lần mỗi ngày.

Không nên vượt quá lượng khuyến nghị hàng ngày. Thực phẩm bảo vệ sức khỏe không nên được sử dụng để thay thế cho chế độ ăn uống đa dạng.

Hạn sử dụng:

Số lô:

PHÒNG
N. D. PHƯỜNG

51

ĂN
NG
GUY

1/1

51

11

BẢN DỊCH

Thực phẩm bảo vệ sức khỏe: NORDIC SEAL OMEGA 3 S1

Sản phẩm này được phát triển đặc biệt để hỗ trợ sức khỏe tim, não và mắt.

Bảo quản nơi khô ráo, tránh nhiệt và ánh sáng. Điều kiện bảo quản tối ưu là ở nhiệt độ dưới 25°C và độ ẩm tương đối dưới 65%. Tránh xa tầm tay trẻ em.

KHỐI LƯỢNG TỊNH: 87G

Sản xuất tại Na Uy bởi Pharmatech AS

Địa chỉ: Vallehellene 4, 1664 Rolvsøy, Norway (Na Uy)

Được tiếp thị bởi Norsel Pharma AS.

Địa chỉ: Tollbugata 115, 3041 Drammen, Norway (Na Uy)

www.norselpharma.no

NORGE

ØF468

EFTA

CÔNG CHỨNG VIỆN
Trần Thị Huyền

